



Le 28 juin 2023

Destinataires : Directeurs généraux de division scolaire
Présidents de commission scolaire
Directeurs d'école indépendante subventionnée

Objet : Plan d'éducation sur les Traités de la maternelle à la 12^e année du Manitoba — Éducation sur les traités pour tous

Bonjour,

Nous vous remercions de votre soutien continu à la mise en œuvre de l'éducation sur les Traités dans notre système d'éducation de la maternelle à la 12^e année. Après de nombreuses années de partenariat entre la Treaty Relations Commission of Manitoba et le ministère de l'Éducation et de l'Apprentissage de la petite enfance du Manitoba, ainsi qu'avec les divisions scolaires, les écoles et d'autres partenaires en éducation, de grands progrès ont été accomplis dans la mise en œuvre de l'éducation sur les Traités dans les écoles du Manitoba.

Nous sommes heureux de vous présenter le plan ci-joint *Éducation sur les Traités pour tous* qui a été conçu avec le Comité directeur de l'éducation sur les traités et coprésidé par la Treaty Relations Commission of Manitoba et le ministère de l'Éducation et de l'Apprentissage de la petite enfance du Manitoba. Le Comité directeur de l'éducation sur les Traités a été remis sur pied en juillet 2022. Il regroupe le Manitoba First Nations Education Resource Centre, la Manitoba Association of School Superintendents, la Manitoba Teachers' Society, la Manitoba Federation of Independent Schools, le Council of School Leaders et le Conseil consultatif de la Direction générale de l'inclusion des Autochtones.

L'objectif est de veiller à ce que l'ensemble des membres du personnel scolaire et des élèves reçoivent une éducation sur les Traités afin de comprendre l'importance de l'esprit et de l'intention d'origine des Traités et des relations découlant des Traités. Cela se fait en rétablissant un équilibre entre l'histoire orale et les documents écrits, notamment une compréhension de notre histoire commune, puisque nous sommes tous des peuples des Traités.

Afin de poursuivre cet objectif et de répondre à l'appel à l'action 62i de la Commission de vérité et réconciliation, tous les membres du personnel scolaire doivent suivre la formation sur les Traités dès que possible et au plus tard le **31 décembre 2025**. Les divisions scolaires sont priées de soumettre un plan de mise en œuvre au plus tard le 31 octobre 2023 dans le cadre de leur rapport annuel sur le Cadre pour l'amélioration continue.

Il est reconnu que la réalisation de cet objectif nécessite un soutien à tous les niveaux de notre système scolaire à court terme, ainsi qu'un plan durable à long terme. Les faits saillants de ce plan sont les suivants :

- la mise en place d'une formation continue pour les dirigeants scolaires et le personnel des écoles, sous la direction de la Treaty Relations Commission of Manitoba;

- la désignation d'enseignants catalyseurs dans les divisions scolaires et les écoles et la création de réseaux français et anglais pour renforcer la capacité dans la province tout au long de l'année scolaire, et l'inclusion des aînés et des gardiens du savoir dans le cadre de cette formation continue;
- l'élaboration conjointe d'un cours 40S clé pour veiller à ce qu'aucun élève quitte le système scolaire de la maternelle à la 12^e année sans avoir eu l'occasion d'apprendre au sujet des Traités et des relations liées au Traités;
- la consultation du secteur de l'apprentissage et de la garde des jeunes enfants afin d'appuyer l'éducation sur les Traités pour nos éducateurs des jeunes enfants et nos plus jeunes apprenants.

En plus du plan présenté dans le document ci-joint, la Treaty Relations Commission of Manitoba et le ministère de l'Éducation et de l'Apprentissage de la petite enfance du Manitoba collaborent avec le Council of Deans of Education of Manitoba pour appuyer la planification de l'éducation sur les Traités avec nos partenaires de l'enseignement postsecondaire.

Le Comité directeur continuera à se réunir pour guider la mise en œuvre de ce plan. Nous remercions les membres pour leur soutien et leur engagement continu. Nous remercions également tous les dirigeants de division, de district et d'école pour leur leadership, leur soutien et leur participation dans le cadre de la réalisation de l'objectif de l'*Éducation sur les Traités pour tous*.

Pour de plus amples renseignements, consultez la page www.edu.gov.mb.ca/dga/education_traites.html. Pour en savoir plus sur l'éducation sur les Traités, veuillez consulter la page www.trcm.ca. Si vous avez des questions concernant le plan ou les exigences en matière de formation et de rapports à venir, n'hésitez pas à écrire aux adresses suivantes : IID@gov.mb.ca ou info@trcm.ca.

Merci. Thank you. Ekosi. Meegwetch.

La commissaire de la
Treaty Relations Commission of Manitoba,

Le ministre du ministère de l'Éducation et de
l'Apprentissage de la petite enfance,

Original signé par

Loretta Ross

Monsieur Wayne Ewasko

c. c. : Comité directeur de l'éducation sur les traités
Comité exécutif de gestion, ministère de l'Éducation et de l'Apprentissage de la petite enfance
Manitoba Federation of Independent Schools
Manitoba School Boards Association
Manitoba Association of School Business Officials
Manitoba Association of School Superintendents
The Manitoba Teachers' Society
Assembly of Manitoba Chiefs
Council of School Leaders
Manitoba First Nations Education Resource Centre
Independent First Nations Education Partnership Group
Council of Deans of Education of Manitoba
Manitoba Child Care Association